

**İNFORMASIYA-KOMMUNİKASIYA TEXNOLOGİYASI – MÜASİR  
SOSİAL-MƏDƏNİ İNSTİTUTLARA BİLİKLƏRİN  
TRANSLİYASIYASI MEXANİZMİDİR**

**HƏSƏNOVA N.Ə.**

*BDU, Kitabxanaşunaslıq kafedrası, İnformatika kafedrası, müəllim  
n\_gasanova@hotmail.com*

**HƏSRƏTOVA M.H.**

*BDU, Əməliyyatlar tədqiqi və ehtimal nəzəriyyəsi kafedrası, baş  
müəllim  
hasratovamirvari@yahoo.com*

Məqalədə elmi biliklərin translyasiyası mexanizminə baxılmışdır. İnfomasiyalasdırılmış cəmiyyətdə böyük həcmli elmi infomasiyanın toplanması, təsnifati və ötürülməsi üsulları aşdırılmışdır. İnfomasiyanın cəmiyyət xarakteristikaları tədqiq edilmişdir.

**Açar sözlər:** İnfomasiyalasdırma, infomasiyalasdırılmış cəmiyyət, elmi biliklər, infomasiyanın cəmiyyət ölçüsü, infometriya, bibliometriya, Bredford paylanması.

Müasir şəraitdə böyük həcmli infomasiya kütləsi və massivləri cəmiyyətin bütün sahələrinə nüfuz edir, infomasiya özü isə kütləvi və həyat üçün zəruri istehlak məhsuluna çevrilir. İnfomasiyanın böyük həcmi artan istehsalı və istehlakı prosesi, elcə də onun mühüm resurslara transformasiya edilməsi cəmiyyətin infomasiyalasdırılması adını almışdır. Cəmiyyətin infomasiyalasdırılması - yalnız iqtisadi və sosial dəyişikliklər deyil, həm də yeni həyat tərzi və cəmiyyətdə yaşayan insanlara yeni tələblərdir. Belə bir təsirin mövcudluğu ictimai-siyasi quruluşdan asılı olmayıb, universal qanun olaraq təzahür edir. İnfomasiyalasdırma bilavasitə həyat tərzinə, maddi və mənəvi mədəniyyətə təsir göstərir. O, nəinki infomasiya həcminin artmasına, lokal və qlobal sistemlərin və şəbəkələrin, verilənlər və bilik bazalarının yaradılmasına səbəb oldu, həm də prinsip etibarilə yeni texnologiyaların, yeni mədəniyyət və yeni cəmiyyət növünün yaranmasına gətirib çıxardı [1, 2]. Demək olar ki, infomasiyalasdırma sosial transformasiyaların qlobal prosesinin fundamental proyeksiyasıdır.

İnfomasiyalasdırma sözsüz ki, sosial və mədəni proses olub, texnologiya və iqtisadiyyatın inkişafına əhəmiyyətli təsir göstərir. Özü-özlüyündə bu proses sosial problemləri həll etmir, lakin onun təsiri altında, bu proseslə bağlı olan istehsal qüvvələri və istehsal münasibətlərində dəyişikliklər baş verir. Məhz onlar da cəmiyyətin sosial strukturuna təsir

göstərir. O.Toffler cəmiyyətin mədəni həyatında baş verən fundamental dəyişiklikləri ilk olaraq qeyd edənlərdən olmuşdur. İnsanlar arasında informasiya mübadiləsi axınının artan gücü mədəniyyətin yeni bir növünü yaradı. Burada böyük həcmli informasiyanın, ister bir insandan digər insana şəxsən, isterse də kütləvi informasiya vasitələri ilə ötürülməsi zamanı daha çox sixiləməsi və effektivliyinin artması üçün klassifikasiya və unifikasiya zərurəti tələb olunur [4].

Müasir cəmiyyət informasiya olmadan yaşaya və inkişaf edə bilməz. Informasiya - mədəniyyətin ən gözəçarpan forması kimi çıxış edir və "insan-informasiya-insan" formuluna əsasən insan informasiyanın həm yaradılması, həm yayılması, həm də saxlanması funksiyalarını icra edir.

Tarix göstərir ki, məlumat (və ya onların olmaması) hər zaman cəmiyyətin və fərdin inkişafında mühüm rol oynamışdır. Lakin yeni informasiya texnologiyalarının cəmiyyət həyatına nüfuz etməsi mərhələsində onun təsiri daha da aktuallaşır. İformasiyalasdırmanın nəticəsi kimi biz intellektual potensialı və informasiya potensialını qeyd edə bilərik. Onların hər ikisi cəmiyyətin informasiyalasdırılmasının intensivlik dərəcəsindən asılıdır. İformasiyalasdırma prosesini xarakterizə etmək üçün bu iki anlayışı birləşdirərək bir terminlə əvez etsək, informasiya-koqnitiv (idrak) potensial ifadəsinə formalasdırma bilərik. İformasiyalasdırmanın subyekti kimi şəxsiyyət çıxış edir. O zaman informasiyalasdırma prosesi o fərdlərin idraki ekranından keçməlidir ki, onlar üçün bilik dəyərlidir. Ona görə də yalnız obyektiv biliklər dünyasını deyil, həm də şəxsi (subyektiv) bilik fenomenini də nəzərə almaq lazımdır. İformasiya-koqnitiv (idrak) potensialın mühüm tərkib hissəsi kimi intellektual potensial çıxış edir. Burada şəxsin qazanılmış bilik, bacarıq və təcrübədən istifadə edərək problemləri həll etmək qabiliyyəti üzə çıxır. İkinci komponent informasiya potensialı olub, cəmiyyət üzvlərinin məlumatlılıq səviyyəsini, yəni informasiyanın ümumiləşdirilməsi, axtarışı, saxlanması və ötürülməsi imkanını təmin edir [4].

İnsan fəaliyyətinin bir sahəsi kimi elm etibarlı məlumatların toplanması, saxlanması, təsnifatı, analizi, ümumiləşdirilməsi və ötürülməsinə, yeni nəzəriyyələr yaratmaq və ya mövcud nəzəriyyələri təkmilləşdirməyə, təbii və sosial prosesləri adekvat təsvir etmək və onların inkişafını proqnozlaşdırmağa imkan verir. Sosial və mədəni fenomen kimi elm insanların müəyyən ehtiyaclarına cavab olaraq meydana çıxmış və ictimai həyatın bütün sahələrinin inkişafına çox ciddi təsir etmişdir. Elm üç əsas formada çıxış edir:

- fəaliyyət forması kimi
- müxtəlif fənnlər üzrə biliklər sistemi kimi
- sosial institut kimi.

Elmi biliklər empirik (səthi) və nəzəri (dərin) ola bilər. Biliklər yerləşdiyi yerlərə uyğun olaraq da bölünə bilər. Bununla əlaqədar şəxsi (aşkar

olmayan, gizli) biliklər və formalizə edilmiş (aşkar) bilikləri fəqləndirmək olar. Aşkar olmayan biliklər - insanların bilikləridir. Formalizə edilmiş - aşkar biliklər isə sənədlərdə, CD və DVD kompakt disklərdə, fərdi kompüterlərin yaddaşında və Internet qlobal şəbəkəsində olan biliklərdir.

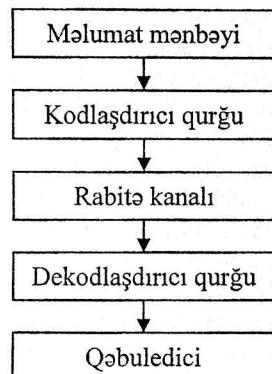
Elmi biliklər yeni biliklər yaradır və deyə bilərik ki, bilik istehsalı baş verir və bununla əlaqədar olaraq da yeni bilik və təcrübənin nəsildən-nəslə ötürülməsi problemləri ortaya çıxır. XXI əsrə informasiya həcminin daim artması ilə bu məsələ xüsusilə aktual olmuşdur. *Elmi biliklərin translyasiyası* terminini təyin etməyə çalışsaq, deyə bilərik: Elmi biliklərin translyasiyası - təbii və sosial prosesləri adekvat təsvir edən və onların inkişafını proqnozlaşdırmağa imkan verən informasiyaları nəsildən-nəslə ötürmək üçün fərdlər arasında qarşılıqlı əlaqəli üsuldur. Bilik və təcrübənin ötürülməsi üsullarını 2 yerə bölgə bilərik: 1. kommunikasya; 2. translyasiya. Kommunikasiyanın əsas rejimi - eks əlaqənin olmasına, yəni ünsiyyətdə olan tərəflərin ikisi də programları correksiya edə bilir. Translyasiyanın əsas rejimi isə tərəflərdən yalnız birinə məlum olan tərəfindən programların ötürülməsidir [3].

Diger tərəfdən, informasiyanın həddən artıq bolluğu və onun müxtəlif istifadəçilər tərəfindən fəqli interpretasiyaları vahid elmi biliklər dünyasının formalşamasını çətinləşdirir. Elmi biliklərin translyasiyası əvvəller senzura çərçivəsində keçirilir və nəzarət edilirdi, müvafiq meyarlara cavab verir və informasiyanın qəbulu zamanı davranış normaları formalasdırılmışdır, müasir dövrədə Internetdən kütləvi istifadə müəyyən problemlər yaradır və müxtəlif informasiyanın bolluğu vacib biliklərin seçimi və translyasiyası işini çətinləşdirir.

İformasiya bütün materiya, istənilən maddi sistemə xas olan inikas hesabına yaranır. İnikas xassəsi elementar eks etmədən şüurun ən yüksək formasına qədər materiya inkişaf etdikcə təkmilləşir. İnikas prosesi maddi aləmin obyektlərinin qarşılıqlı əlaqəsini ifadə edir. İformasiya dedikdə, həm radio və televiziya vasitəsi ilə yayımlanan məlumatlar, həm qəzet, verilənlər bazaları, kitabxanaların tərkibi, həm də insanlarla ünsiyyət nəticəsində alınan biliklər nəzərdə tutulur. İformasiya kitablar, kitabxanalar, verilənlər bazaları, kağız və maşın daşıyıcılarında saxlanılır. İformasiya şifahi və yazılı formada, elektrik siqnalları və radiodalğaları vasitəsi ilə ötürülür; duyğu orqanları, foto- və videokameraların elektrik vericiləri vasitəsi ilə əldə edilir.

Beləliklə, informasiya anlayışı onun xassələrini eks etdirən müəyyən obyektlər əlaqəlidir. Bundan başqa, informasiyanın daşıyıcıdan nisbi müstəqilliyi müşahidə olunur, belə ki, tərkibində asılı olmayıraq onun əvvriləməsi və müxtəlif fiziki siqnallar vasitəsilə müxtəlif fiziki mühitlərlə ötürülməsi mümkünür. Praktiki olaraq informasiya hər zaman məlumat şəklində verilir. İformasiya məlumatın mənbəyi, qəbuledicisi və rabitə kanalı

ilə əlaqəlidir (Şəkil 1.). Mənbədən qəbuləcidiyə məlumat maddi-energetik formada (elektrik, işıq, səs siqnalları və s.) ötürülür.



Şəkil 1.

İnsan məlumatları duygu orqanları vasitəsi ilə qəbul edir. Texnikada qəbuləcicilər məlumatları müxtəlif ölçü və qeydedici qurğular vasitəsi ilə qəbul edirlər. Hər iki halda informasiyanın qəbulu qəbulədicinin vəziyyətini xarakterizə edən hər hansı bir kəmiyyətin vaxta görə ölçülməsi ilə əlaqəlidir. Bu mənada informasiya məlumatını informasiya prosesləri baş verən fiziki mühitin maddi-energetik parametrlərinin vaxta görə dəyişməsini xarakterizə edən  $x(t)$  funksiyası şəklində ifadə etmək olar.  $x(t)$  funksiyası  $t$  vaxtının dəyişməsi diapazonunda istənilən ədədi qiymətləri qəbul edir.  $x(t)$  funksiyası fasilesiz olduqda, fasilesiz və ya analoq informasiyası mövcuddur. Bu cür informasiyanın mənbəyi kimi adətən müxtəlif təbiət obyektləri (məsələn, havanın hərarəti, təzyiqi və rütubətliyi), texnoloji istehsal proseslərinin obyektləri (məsələn, fəal zonada neytronlar axını) və s. çıxış edə bilər. Əgər  $x(t)$  funksiyası diskretdirsə, onda insanın istifadə etdiyi informasiya məlumatları diskret xüsusiyyətlidir (məsələn, işıq və səs məlumatları vasitəsilə ötürülen həyəcan siqnalları yazılı və ya səs siqnalları vasitəsi ilə ötürülen nitq məlumatları şəklində; jestlər vasitəsi ilə ötürülen məlumatlar, iqtisadi verilənlər).

Bələliklə, informasiya mübadiləsi zamanı informasiyanı maddi aləmin obyekti kimi eks etdirən informasiya mənbəyi və informasiyanı qəbul edən informasiya qəbuləcisi (insan və ya hər hansı maddi obyekt) iştirak edir. İstənilən maddi obyekt haqqında informasiya müşahidə, təbii və ya hesablama eksperimenti yolu ilə, həmçinin məntiqi çıxarış nəticəsində əldə edilə bilər. Buna görə də təcrübədən əvvəl, yəni aprior informasiya və

eksperiment nəticəsində alınmış təcrübədən sonra, yeni aposterior informasiya haqqında danışılır.

Yaranma və sonrakı çevrilimlər nöqtəyi-nəzərindən informasiya üç mərhələdən keçir. Bu mərhələlər informasiyanın semantik, sintaktik və praqmatik aspektlərini eks etdirirlər. Informasiyanın praqmatik aspekti əldə edilmiş informasiya əsasında qoyulmuş məqsədə nail olma imkanlarını təyin edir. Bu aspekt informasiyanın istehlak xassələrini eks etdirir, istehlakçının davranışına təsir edir. İnfomasiya dəyərli olduqda, onun istehlakçısının davranışı da lazımi istiqamətdə dəyişir. İnfomasiya (obyekt), istehlakçı və qoyulmuş məqsəd birlik təşkil etdikdə, informasiyanın praqmatik aspekti özünü bürüze verir. İnfomasiyanın semantik aspekti informasiyanın mənasını eks etdirir və onu əvvəl mövcud olan informasiya ilə tutuşdurur. Söz və dilin digər elementləri arasında məna əlaqələri tezaurusu eks etdirirlər. Tezaurus iki hissədən, yəni mənaca qruplaşdırılmış söz və dayanıqlı söz birləşmələri siyahısından və sözləri müəyyən ardıcılıqla yerləşdirməyə imkan verən müəyyən açardan (məsələn, əlifbadan) ibarətdir. İnfomasiyanın sintaktik aspekti məna və istehlak keyfiyyətlərindən asılı olmayaraq, informasiyanın təsviri üsulu ilə əlaqəlidir. Sintaktik səviyyədə ötürülməsi və saxlanması üçün informasiyanın təsvir formalarına baxılır.

İnfomasiyanın istifadəsi məqsədlərindən asılı olaraq, müxtəlif dövrlərdə infomasiyanın sintaktik, semantik və praqmatik aspektləri nəzərə alına bilər. İlk əvvəl insan şüurunda müəyyən verilənlər dəstə kimi təsvir olunanlar ətraf mühitin müəyyən faktını müşahidə edir. Burada sintaktik aspekt özünü bürüze verir. Müəyyən predmet sahəsinə uyğun olaraq həmin verilənlərin müəyyən strukturlaşması (müəyyən quruluşa getirilməsi) aparıldıqdan sonra insan müşahidə olunan faktlar haqqında biliklər formalasdır. Bu isə alınmış infomasiyanın semantik aspektini eks etdirir. Biliklər şəklində olan infomasiya yüksək strukturlaşma dərəcəsinə malikdir və bu da ətraf mühit haqqında tam infomasiyanın ayrılmmasına və tədqiq olunan obyektlərin infomasiya modellərinin yaradılmasına imkan verir. Əldə edilmiş bilikləri insan öz təcrübəsində, yəni qoyulmuş məqsədlərə nail olmaq üçün istifadə edir. Bu isə infomasiyanın praqmatik aspektini eks etdirir [2].

İnfomasiyanın qiymətləndirilməsi keyfiyyət və kəmiyyət xarakteristikaları (ölçüləri) əsasında aparıla bilər. İnfomasiyanın həcmi onun ən vacib xassələrindən biri olub, kəmiyyət ölçüsünü müəyyən etmək imkanını verir. Bildiyimiz kimi, bu və ya digər elm sahəsində müəyyən tip fərqli sənədlərin üstünlük təşkil etməsi onların intensiv inkişafı ilə əlaqədardır. Elmdə sənəd axının analizi ayrı-ayrı elm sahələri və istiqamətlərinin vəziyyəti və inkişaf perspektivləri haqqında hökm verməyə imkan verir. Sənəd kütlələri müntəzəm hərkətdərlər, bu da öz növbəsində sənədləşdirilmiş infomasiyanın həcmiminin, tipinin, növünün və daşıyıcılarının

müntəzəm olaraq dəyişməsini şərtləndirir. 1960-ci illərdə R.Barton və R.Keblerin aşkar etdikləri qanuna uyğunluğunu görə, on çok ictimai dəyərə malik olan informasiya müəyyən zaman intervalında cəmlənmişdir. Elmi sənədlər üçün bu interval ictimai sistemdə elmi təsəvvürlərin formallaşmasının yarımdövrü ilə hesablanır ki, bu da təxminən 19 ilə bərabərdir. Bu informasiyanın köhnəlmə sürəti isə konkret elmdən, onun müəyyən sahəsindən və elmi istiqamətdən asılıdır [5]. 1948-ci ildə ingilis alimi S.Bredford informasiyanın yayılması hadisəsini aşkar etmiş və onu paylanması kimi göstərmüşdür. *Bredford paylanması* dövri nəşriyyatda müəyyən mövzub üzrə məqalələrin sayı ilə verilən mövzulu məqalələrin azalan məhsuldarlıqla nizamlandığı dövri nəşriyyatlar sırasında onun yerində asılılığını göstərir. Bu qanuna görə, hər hansı dar sahə üzrə bütün nəşrlərin cəmini vahid kimi qəbul etsək, məlum olar ki, az sayılı konkret profilli dövri nəşrlərdə (nüvə) bu məqalələrin yalnız üçdə biri olacaq. İkinci hissə sayca çox olan konkret profillə yaxın jurnallarda (zona) yerləşir. Nəhayət, məqalələrin daha bir hissəsi isə bu sahə ilə əlaqədar olmayan jurnallarda yayılmış olur. *Bredford qanunu* aşağıdakı düstur ilə göstərilir:

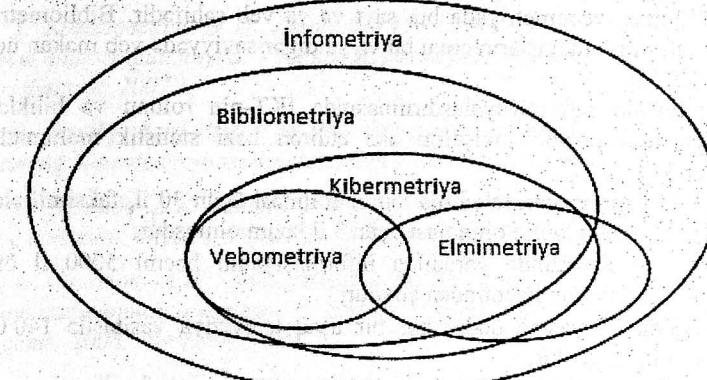
$$p_0:p_1:p_2=1:n:n^2$$

Burada  $p_0$ ,  $p_1$ ,  $p_2$  simvolları ilə uyğun olaraq nüvə və ardıcıl zonalarda yerləşən jurnalların sayı işarə edilir.  $n$  isə tematik sahədən asılı olaraq müxtəlif qiymət alan göstəricidir.  $n=5$  qəbul etsək, o zaman nüvədə 100 jurnal, birinci zonada 500 və ikinci zonada isə 2500 müxtəlif mövzulu dövri nəşr olacaqdır [7].

İnfometriyanın (*Informetrics*) predmeti olaraq saxlanılan və istifadə edilən informasiyanın kəmiyyət ölçüləri çıxış edir. Infometriyada əsasən riyazi metodlardan – riyazi statistika və ehtimal nəzəriyyəsindən, informatika, sosiometriya və digər elmlərdən istifadə edilir. Infometrik tədqiqatların nəticələrindən isə bir çox elmlər (elmin sosiologiyası, elmin tarixi, elmin planlaşdırılması və maliyyələşdirilməsi sahəsində siyaset, kitabxana işinin təşkili, ayrı-ayrı elmi məktəblərin və istiqamətlərin effektivliyinin qiymətləndirilməsi və s.) istifadə edir. Infometriya termini fransız tədqiqatçısı O.Nacke tərəfindən 1979-cu ildə daxil edilmişdir. Infometriyanın tədqiqat obyektinin əyani şəkildə ifadəsi Şəkil 2-də göstərilmişdir. Infometriya aşağıdakı sahələri özündə eks etdirir: bibliometriya (*Bibliometrics*), elmimetriya (*Scientometrics*), kibernetiya (*Cybermetrics*) və vebometriya (*Webometrics*).

Bu sahələrdən on erkən olaraq bibliometriya haqqında anlayış mövcud olmuşdur. Bibliometriya – biblioqrafik verilənlərin analizi ilə məşğul olan biliklər sahəsinə aid edilir. Bu termin ingilis alimi Alan Priçard tərəfindən 1969-cu ildə daxil edilmişdir. Bibliometriya nəşrlərin zamana, bilik sahəsinə,

coğrafi regionlara görə paylanması analiz edir, obyektlər arasında əlaqələrin aşkarlanması və onların təsnifatının aparılmasına imkan yaradır. Nəşrlərin statistik analizi və onlara olan istinadlar müxtəlif bilik sahələrinin qanuna uyğunluqlarını və inkişaf sürətini, eləcə də onlar arasında əlaqələri ortaya çıxarırlar.



Şəkil 2.

Elmimetriya elmi informasiya selinin strukturunu və dinamikasının statistik tədqiqatı ilə məşğul olub, bir çox hallarda bibliometriyanın metodlarına əsaslanır. Bibliometriyada aşağıdakı parametrlər tədqiq edilir: verilən zaman intervalında nəşr edilən jurnalların sayı; informasiya mərkəzlərində jurnallara edilən sıfarişlərin sayı; müəyyən mövzub üzrə məqalə nəşr etdirən alımların sayı və s. Bibliometriyanın tədqiqat metodlarından biri də məqalə və jurnallara olan istinadların analizidir. Bu zaman bir sıra indekslər tətbiq edilir – jurnalda olan istinadların sayı; jurnalda olan istinadların sayının jurnalda olan məqalələrin sayına bölünməsi və s. Bu parametrlərin analizi bu və ya digər elmi istiqamətin aktuallığı və perspektivliyinin təyin edilməsinə imkan yaradır. Alımların nəşr etdirikləri məqalələrin sayına görə müəyyənləşdirilməsi onların məhsuldarlığını, ranqını və vacibliyini təyin edir.

Kibernetiya nisbətən sonra əmələ gəlmış terminidir. Bu termin elektron şəkildə saxlanılan informasiyanın emalının yeni imkanlarını və onun vizuallaşdırılmasını eks etdirir. Kibernetiya infometriya və elmimetriyanın inkişafına yeni təkan vermişdir. Verilənlər bazasının və orada saxlanan informasiyanın emal üçün kompüter üsullarının – Text Mining və Data Mining meydana gəlməsi elmin ayrı-ayrı sahələrinin və bütünlükdə

vəziyyətinin qiymətləndirilməsi üçün yeni cəmiyyət kriterilərinin daxil edilməsinə imkan yaratdır.

Vebometriya termini digərlərinə nisbətən ən son yaranmışdır. O, kibernetriyanın alt çoxluğu olub, vəb məkanın parametrlərinin tədqiq edilməsi və orada informasiya profilləri və strukturlarının aşkar edilməsi ilə əlaqədardır. Bu termin 1997-ci ildə Almind və Ingversen tərəfindən daxil edilmişdir. Əgər bibliometriyada tədqiqat mənbəyi kimi elmi jurnal və ya elmi nəşr götürürsə, vebometriyada bu, sayt və ya veb səhifədir. Bibliometriya üçün formallaşmış anlayışların çoxu bu və ya digər səviyyədə vəb məkan üçün də keçərlidir [6].

Cəmiyyətin informasiyalasdırılmasında İKT-nin rolunu və biliklərin translyasiyasının texniki inkişafını əks etdirən bəzi statistik məlumatlara baxaq:

- 10 milyon insanın telefonla təmin edilməsi üçün 30 il, faksimil əlaqə üçün 20 il, Internetlə təmin olunması üçün 3 il lazımlı olmalıdır;
- Son 30 il ərzində yaradılan informasiyanın həcmi 5000 il öncə yaradılan infirmasiyanın həcmindən çoxdur;
- ABŞ-da 18 yaşına qədər hər bir uşaq televiziya vasitəsilə 140 000 reklam çarxı izləmiş olur;
- Dünyada hər gün 4000-dən çox kitab nəşr edilir;
- Kompiuterlərin istehsalı hər il avtomobilərin istehsalından çoxdur. Artıq 1 milyarddan çox kompüter istehsal edilmişdir;
- İnkişaf etmiş bir çox ölkələrdə gün ərzində orta hesabla bir insana düşən reklam müraciətinin sayı 1000 ilə 2000 arasında dəyişir; 100 il bundan öncə isə bu qədər reklami yalnız il boyunca almaq mümkün idi;
- 20 il əvvəl orta həcmli Avropa supermarketi 3000 – 5000 adda məhsul təklif edirdi, hazırda 20000-25000 adda məhsul təklif edir [8].

Müsəir dövrə informasiya texnologiyaları insan fəaliyyətinin bütün sahələrinə, o cümlədən də elmi biliklərin translasiyasına əhəmiyyətli təsir edir. İKT bilikləri cəmiyyətin informasiya resurslarına çevirir, onların saxlanması və ötürülməsini təmin edir. Informasiya texnologiyalarının üstünlükleri böyük həcmli informasiya, onun translasiyası və emalının yüksək sürəti ilə xarakterizə olunur. Cəmiyyətin intellektuallaşdırılma səviyyəsinin artırılması, eləcə də insanların inkişaf və təhsil səviyyəsinin artırılması informasiya texnologiyalarının nailiyyətlərindən intensiv istifadə sayəsində əldə edilə bilər.

## ƏDƏBİYYAT

1. Xələfov A.A. *İnformasiyalasdırılmış cəmiyyətin xüsusiyyətləri və problemləri* // Respublika. – 2002. – 17 aprel.
2. Həsənova N.Ə., İsrafilova E.N. *İnformasiya texnologiyaları və sistemləri* // Dərs vəsaiti, Bakı - Mütərcim nəşriyyatı 2015, 312 səh.
3. Кохановский: В. П., Лейкевич Т. Г., Матяш Т. П., Фатхи Т. Б. Основы философии науки. Учебное пособие для аспирантов. Ростов-на-Дону: Феникс, 2007 г.
4. Sveiby, Karl-Erik. *The New Organizational Wealth: Managing and Measuring Knowledge-based Assets*. San Francisco: Berrett Koehler, 1997.
5. Ефимов А.Н. Информация, ценность, старение, рассеяние // Новое в жизни, науке и технике. 1978. №5. С.55
6. Соколов А.В. Детерминизм и деонтология в документной коммуникационной системе // Вестн. Челяб. Гос. Акад. Культуры и искусства. 2008. №4 (16). С 18
7. Bradford S.C. *Documentation*. London: Crosley Lackwood, 1948 (Washington: Public Affairs Press, 1950)
8. <http://compress.ru/article.aspx?id=22725>

## ИНФОРМАЦИОННО-КОММУНИКАЦИОННЫЕ ТЕХНОЛОГИИ – МЕХАНИЗМ ТРАНСЛЯЦИИ ЗНАНИЙ В СОВРЕМЕННЫЕ СОЦИОКУЛЬТУРНЫЕ ИНСТИТУТЫ

ГАСАНОВА Н.А., ГАСРАТОВА М.Г.

## РЕЗЮМЕ

*В статье рассмотрен механизм трансляции научных знаний. Исследованы способы сбора, классификации и передачи большого объема информации в информационном обществе. Проведен анализ количественных характеристик информации.*

**Ключевые слова:** Информатизация, информационное общество, научные знания, количественное измерение информации, инфометрия, библиометрия, распределение Бредфорда.

**INFORMATION AND COMMUNICATION TECHNOLOGIES - THE MECHANISM OF KNOWLEDGE TRANSLATION IN MODERN SOCIO-CULTURAL INSTITUTIONS****HASANOVA N.A., HASRATOVA M.H.****SUMMARY**

*This article describes the mechanism of translation of scientific knowledge. Investigates means of collecting, classifying and transferring more information in the information society. The analysis of quantitative data characteristics.*

**Keywords:** *Information, information society, scientific knowledge, quantitative measurement information, informetrics, bibliometrics, Bradford distribution.*